

ด่วนมาก
ที่ กท ๐๒๐๗/๑๘๕๙



สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี

รหัสเรื่อง : ส11083

รับที่ : ๘16935/56

วันที่ : 14 พ.ย. 56 เวลา : 11:22

สพด.รับที่ 649
รับที่ 4 พ.ย. 255
เวลา 11.40

กระทรวงกลาโหม

ถนนสนามไชย กรุงเทพฯ ๑๐๒๐๐

๑๑ พฤศจิกายน ๒๕๕๖

เรื่อง ขอความเห็นต่อร่างความตกลงว่าด้วยการจัดหาและการบริการต่างฝ่ายระหว่างกระทรวงกลาโหม
แห่งราชอาณาจักรไทยและกระทรวงกลาโหมแห่งสหรัฐอเมริกา (ACQUISITION AND CROSS - SERVICING
AGREEMENT BETWEEN THE MINISTRY OF DEFENSE OF THE KINGDOM OF THAILAND AND
THE DEPARTMENT OF DEFENSE OF THE UNITED STATES OF AMERICA)

เรียน เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

- สิ่งที่ส่งมาด้วย ๑. ร่างความตกลงว่าด้วยการจัดหาและการบริการต่างฝ่ายระหว่างกระทรวงกลาโหมแห่งราชอาณาจักรไทย
และกระทรวงกลาโหมแห่งสหรัฐอเมริกา ฉบับภาษาไทย จำนวน ๗๐ ฉบับ และฉบับภาษาอังกฤษ
จำนวน ๗๐ ฉบับ พร้อมทั้งบันทึกข้อมูลลงในแผ่น CD จำนวน ๑ แผ่น
๒. สำเนาหนังสือกระทรวงกลาโหม ด่วนมาก ที่ กท ๐๒๐๗/๑๘๕๙ ลงวันที่ ๑๑ พฤศจิกายน ๒๕๕๖

กระทรวงกลาโหมมีความประสงค์ที่จะจัดทำความตกลงว่าด้วยการจัดหาและการบริการต่างฝ่าย
ระหว่างกระทรวงกลาโหมแห่งราชอาณาจักรไทยและกระทรวงกลาโหมแห่งสหรัฐอเมริกา รายละเอียดตามสิ่งที่ส่งมาด้วย ๑
เพื่อใช้แทนความตกลงฯ ฉบับเดิมที่หมดอายุเมื่อวันที่ ๒๐ กันยายน ๒๕๕๖ มีเนื้อหาเกี่ยวกับการสนับสนุนอาหาร
น้ำ น้ำมัน ยารักษาโรค ชิ้นส่วนซ่อมที่จำเป็นเร่งด่วนทางการทหาร และสิ่งอำนวยความสะดวกภายในค่ายทหาร
หรือท่าเรือขนถ่ายระหว่างกัน โดยจะมีการจ่ายทดแทนเป็นเงิน งบประมาณหรือของที่ยืมมาใช้ก่อนในภายหลัง
ตามแต่จะตกลงกัน ซึ่งได้ยกเว้นการสนับสนุนสิ่งอุปกรณ์ที่มีผลกระทบต่อความมั่นคงของประเทศ เช่น ระบบอาวุธ
ยุทโธปกรณ์ รายการอาวุธนำวิถี กระสุนและวัตถุระเบิด ทั้งหมดไว้อย่างชัดเจน อันจะเป็นการส่งเสริมความร่วมมือ
ด้านการทหารที่จะนำไปสู่การยกระดับความร่วมมือด้านความมั่นคงและเสริมสร้างความสัมพันธ์อันดีระหว่างกองทัพ
ของทั้งสองประเทศในอนาคต โดยร่างความตกลงฯ ได้ผ่านการพิจารณาและได้รับความเห็นชอบจากคณะกรรมการ
ที่เกี่ยวข้องของกระทรวงกลาโหมและฝ่ายสหรัฐอเมริกาแล้ว

กระทรวงกลาโหมพิจารณาแล้วเห็นว่า ร่างความตกลงฯ มีลักษณะเป็นความตกลงระหว่าง
ประเทศที่เป็นหนังสือสัญญาตามมาตรา ๑๙๐ ของรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พุทธศักราช ๒๕๕๐
จึงต้องได้รับความเห็นชอบจากคณะรัฐมนตรีก่อนดำเนินการให้มีผลผูกพัน (ก่อนการลงนาม) สำหรับในประเด็นว่า
ร่างความตกลงฯ เป็นหนังสือสัญญาตามมาตรา ๑๙๐ วรรคสองของรัฐธรรมนูญฯ ที่จะต้องขอความเห็นชอบ
ของรัฐสภาหรือไม่นั้น มีความเห็นว่า ร่างความตกลงฯ มิได้มีข้อความส่วนใดที่จะส่งผลกระทบต่อการเปลี่ยนแปลง
อาณาเขต หรือเขตพื้นที่นอกอาณาเขตซึ่งราชอาณาจักรไทยมีสิทธิอธิปไตยหรือมีเขตอำนาจตามหนังสือสัญญา
หรือตามกฎหมายระหว่างประเทศ หรือมีผลกระทบต่อความมั่นคงทางเศรษฐกิจหรือสังคมของประเทศ
อย่างกว้างขวางหรือมีผลผูกพันด้านการค้า การลงทุน หรืองบประมาณของประเทศอย่างมีนัยสำคัญแต่อย่างใด
และกระทรวงกลาโหมสามารถปฏิบัติได้โดยไม่ต้องออกพระราชบัญญัติเพื่อให้เป็นไปตามหนังสือสัญญา ดังนั้น
ร่างความตกลงฯ จึงไม่เป็นหนังสือสัญญาที่จะต้องขอความเห็นชอบของรัฐสภาตามมาตรา ๑๙๐ วรรคสอง
ของรัฐธรรมนูญฯ

/เนื่องจาก ...

เนื่องจากเป็นกรณีเร่งด่วน กระทรวงกลาโหมจึงได้มีหนังสือขอให้กระทรวงการต่างประเทศพิจารณาให้ความเห็นต่อร่างความตกลงฯ ดังกล่าว โดยขอให้แจ้งผลการพิจารณาให้สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรีทราบโดยตรงเพื่อประกอบการพิจารณาของคณะรัฐมนตรีด้วยแล้ว รายละเอียดตามสิ่งที่ส่งมาด้วย ๒

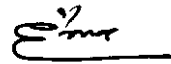
เพื่อให้การจัดทำความตกลงฯ เป็นไปด้วยความเรียบร้อย กระทรวงกลาโหม ขอความกรุณาส่งเอกสารการคณะรัฐมนตรี นำเสนอให้คณะรัฐมนตรีพิจารณาให้ความเห็นชอบดังนี้

๑. ให้กระทรวงกลาโหมจัดทำความตกลงว่าด้วยการจัดหาและการบริการต่างฝ่ายระหว่างกระทรวงกลาโหมแห่งราชอาณาจักรไทยและกระทรวงกลาโหมแห่งสหรัฐอเมริกา

๒. ให้รองเสนาธิการทหาร เป็นผู้ลงนามในร่างความตกลงฯ

๓. ทั้งนี้ หากมีความจำเป็นที่จะต้องเปลี่ยนแปลงรายละเอียดของร่างความตกลงฯ โดยไม่ส่งผลกระทบต่อสาระสำคัญของร่างความตกลงฯ ให้กระทรวงกลาโหมพิจารณาดำเนินการได้ตามความเหมาะสม
จึงเรียนมาเพื่อกรุณาพิจารณา

ขอแสดงความนับถือ



(นางสาวยิ่งลักษณ์ ชินวัตร)

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงกลาโหม

สำนักงานปลัดกระทรวงกลาโหม

สำนักนโยบายและแผนกลาโหม

โทร. ๐ ๒๒๒๓ ๓๙๔๒

โทรสาร ๐ ๒๒๒๓ ๓๙๔๒